# Ville juif notre ville

n°263

VILLEJUIF.FR



MAGAZINE D'INFORMATION MUNICIPALE



# ÉVÈNEMENT

- Villejuif fête la musique **p4-5**
- Les temps forts de l'été p6-7



# **OUARTIERS**

- Zone de gratuité : donner c'est
- Mangez bio avec Verte charrette p24

- recycler! p22

# **SPORT**

■ Villejuif Boxing Show: 3° reprise! p26-27



# CULTURE

■ La culture respire enfin!p28



# PORTRAIT

■ Julien Picq p31



# TRIBUNES LIBRES

Expression des groupes du Conseil municipal p32-33

# **ENTRE NOUS**

- Carnet **p34**
- Pharmacies de garde **p34**

# Vous ne recevez pas le Villejuif notre Ville?

Villejuif notre Ville est distribué tous les mois dans votre boîte à lettres. Si votre domicile n'est pas correctement desservi, signalez vos nom et adresse via le formulaire disponible en Mairie centrale et annexes, ou contactez la Direction de la Communication au 01 45 59 22 94.

> Nous mettons tout en œuvre pour vous assurer la diffusion de votre magazine.



■ Les résultats des élections **p13** Bus itinérant : destination

■ Conseil municipal des enfants :

■ Des conseillers numériques

fiers de leur mandat p17

**ENTRETIEN** 

**MA VILLE** 

anti-Covid p 15

à vos côtés **p18** 

Carlos Escoda **p20-21** 



Hôtel de Ville 94807 Villejuif Cedex Tél. 01 45 59 20 00 « VNV » le journal Tél. : 01 45 59 25 11 -Directeur de la publication : Pierre Garzon - Directeur adjoint de la Communication : Alexandre Pech -Rédaction : Hugo Derriennic, Caroline Pépin, Marie Pré - e-mail : vnv@villejuif.fr - Photographie : Lucile Cubin, Sylvie Grima, Anja Simonet, Amélie Debord - Maquette : Elisa Agullo-Barouh - Dépôt légal : juillet/ août 2021 - ISSN 0222-5247 - Imprimerie : Groupe Morault - Régie publicitaire : LVC Communication.









Pierre GARZON Votre maire

66

De nombreuses initiatives dans tous les quartiers de la ville.

# Le droit **aux vacances** pour tous

a période estivale est arrivée et avec elle, le besoin de se retrouver, de s'évader, de partager... Pourtant le constat est sans appel : un Français sur trois ne peut pas prendre de vacances.

À Villejuif aussi, pour de nombreuses familles, les vacances restent un privilège, c'est pourquoi la Municipalité a décidé de mener une politique concrète pour le droit aux vacances, une politique utile, solidaire pour toutes et tous.

Avec Villejuif Respire, nous avons fait le choix de développer une offre de loisirs dense et de multiplier les initiatives estivales gratuites en direction de nos ainés, des familles et de la jeunesse... L'objectif est que toutes les générations puissent se retrouver lors des séjours à la mer et à de nombreuses initiatives dans tous les quartiers de la Ville.

Dimanche 27 juin, lors des élections départementales, les électrices et les électeurs nous ont une nouvelle fois accordé leur confiance. Avec 53% des exprimés, et une hausse de la participation de plus de I 000 votants, c'est un bel encouragement à poursuivre au plus près l'action des Villejuifois es que Flore Munck et moi-même portons depuis 2015. Pourtant, la victoire de la droite sur le département peut constituer un véritable obstacle à la poursuite de ce travail. Nous veillerons à protéger les services publics départementaux.

Parmi ces politiques départementales, je pense alors particulièrement à celle pour le droit aux vacances.

Sur cette question, comme sur les autres, vous pouvez compter sur moi et sur ma pleine détermination pour défendre à Villejuif comme au Département une politique utile et solidaire, au service de toutes et de tous.

Je vous souhaite un bel été villejuifois!

Bin dros





Kamel Tenfiche a clôturé la soirée en rendant hommage à l'artiste Idir, ambassadeur de la culture kabyle.



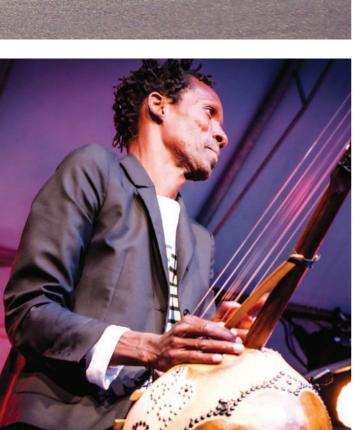
Les habitants du quartier du Clos fleuri ont partagé un après-midi avec la troupe de danseurs



La joyeuse bande d'artistes du groupe Nuit saharienne s'est produite dans le parc du 8 mai.

# Événement





Place Oscar-Niemeyer, l'artiste Pédro Kouyaté a fait voyager le public avec sa musique du monde.



Les Villejuifois ont applaudi et remercié les artistes présents sur scène.



Issu des ateliers Jazz du conservatoire de musique de Villejuif, le groupe Atelier Jazz Quintet a ambiancé la place Oscar-Niemeyer.



La fanfare des Chats Noirs a déambulé au cœur des quartiers sud des Lozaits, Mermoz et Lamartine à la rencontre des habitants.



Le chanteur Kessy Mac Queen a transformé le parc Pablo-Neruda en piste de danse pour le plus grand plaisir des enfants.



Avec plus de 200 activités, l'été sera chaud et joyeux à Villejuif. Les quartiers de la Ville seront lieux d'émotion, de partages et de rencontre avec du sport, du théâtre ou encore du cinéma. Les Villejuifois pourront également s'évader avec de nombreuses sorties en dehors de la ville... Il y en a pour tous les goûts.

Retrouvez le programme complet avec la plaquette *Villejuif Respire* dans ce journal. ■

Vendredi 9 juilletà partir de 18h30

Concert au piano conçu par Patrick Scheyder avec les textes lus par Allain Bougrain Dubourg, et Abdelghani Benhelal, au chant et contes kabyles.

Le jardin est un espace universel qui nous rassemble tous. C'est à partir de cette idée que le pianiste Patrick Scheyder a créé un spectacle unique autour de la rencontre entre arts et jardins. Des lectures de textes d'auteurs sur le thème de la nature allant de George Sand à Marguerite Duras en passant par Gilles Clément sur des airs de Bach, de Schubert et de Chopin, rythmés par les chants kabyles d'Abdelghani Benhelal, véritable parenthèse enchantée hors du temps.

Parc Pablo-Neruda



# Bal et fête nationale

> Mardi 13 juillet à partir de 18h – spectacle à 20h feu d'artifice à 23h

Pour cette soirée exceptionnelle, un plateau de trois artistes chauffera l'ambiance avant le feu d'artifice. En début de soirée, ce sera Kessy Mac Queen qui révèlera son beat-box plein d'humour et d'inspiration. Puis Arthédone, allias artiste-hédoniste, auteur compositeur autodidacte, aux influences de Springsteen, Cabrel, Goldman et Freddie Mercury. Et enfin, la Nuit Saharienne, joyeuse bande d'artistes musiciens nomades, menée par Tayeb Laoufi, venus du Sahara, depuis le grand sud algérien au Maroc en passant par la Mauritanie. Dès 23h, le feu d'artifice sous les auspices des jours heureux mettra du bonheur dans les yeux des petits et des grands.

Pour accéder au parc des consignes de sécurité strictes seront appliquées dès le début de la journée avec interdiction de : bouteilles en verre, objets tranchants ou contondants, pièces d'artifice, pétards, cannettes et bouteilles plastiques fermées (devront être ouvertes).

Parc départemental des Hautes-Bruyères

DANS TOUS
LES QUARTIERS,
TOUT L'ÉTÉ

Se retrouver, s'amuser, s'aérer



Des activités, allant de la marche nordique aux ateliers numériques, pour les séniors auront lieu tout l'été. Le 13 juillet aura lieu également un banquet champêtre au parc des Hautes-Bruyères avec pour animations des medleys de la chanson française, de la danse et du spectacle. Des navettes de cars seront prévues pour le départ et le retour des convives.



# Jeunesse

# Séjours

Le service Jeunesse propose aux jeunes villejuifois quatre mini-séjours dans quatre bases de loisirs de la région autour du sport et de l'aventure. Du 22 juillet au 19 août, les jeunes découvriront le paddle, le canoë, le flyboard ou encore le rafting. Ils pourront également randonner en drakkar, dormir à la belle étoile et prendre de la hauteur sur des parcours d'acrobranche.

# • Aide à l'autonomie / projet job

Afin de se familiariser avec le monde du travail, le service Jeunesse propose aux jeunes âgés de 16 à 18 ans, de travailler durant la période estivale dans tous les services municipaux.





**Enfance** 

 Mini-séjours La municipalité a mis en place trois miniséjours pour les enfants âgés de 4 à 10 ans en juillet et deux mini-séjours en août, à Mesnières-en-Bray sur le thème de l'environnement. Ces séjours sont encadrés par les animateurs



Les 92 participants feront entre autres des balades en poney, une visite du Château, une journée au parc d'attraction à Bocasse ainsi que plusieurs activités proposées par les animateurs.

# Séjours

Les jeunes villejuifois âgés de 6 à 15 ans pourront partir cet été en séjours soit à la mer soit à la montagne sur la période juillet et août 2021. Les 88 jeunes partiront aux différents séjours mer en Vendée et en méditerranée ainsi qu'à la montagne en Ariège. Les jeunes pourront pratiquer des activités nautiques : le surf, le paddle, le kayak, baignades... et des activités autour de la montagne: équitation, escalade, accrobranche.

# Animations à thème

Cet été, les équipes d'animation des accueils de loisirs maternels et élémentaires de la ville proposent une programmation autour d'un thème ou d'une histoire (20 000 lieues sous les mers, Vaiana, les années 80, les cultures du monde...). Les enfants pourront vivre tout au long de la semaine, une aventure en suivant leurs héros préférés en participant à des ateliers manuels mais aussi sportifs, scientifiques, culinaires, d'expression, citoyennes, de sensibilisation à l'environnement ainsi que des sorties en cars.

# La culture

L'école municipale des Beaux-Arts, les Maisons pour tous, les Conservatoires de danse et de musique et la Médiathèque Elsa-Triolet ont prévu de faire vivre la culture dans toute la ville. Avec plusieurs rendez-vous artistiques, les habitants auront un large choix d'activités: lectures déambulatoires, médiathèque hors les murs, ateliers de création, spectacles, stages artistiques et musicaux, cinéma.

# Le sport

Le service des Sports propose tout l'été des ateliers sport santé, des stages et des activités pour toute la famille: natation, sports de balle, danse, hoverboard, accrobranche, etc. Les clubs sportifs (basket, triathlon, athlétisme et aïkido) sont mobilisés tout l'été dans les équipements sportifs.

# Village dans les quartiers

# > Du 20 juillet au 28 juillet

De nombreuses activités animeront les quartiers de la ville. Au programme : des animations jeux en bois et jeux de société avec la ludothèque, des ateliers et des lectures avec la Médiathèque hors les murs, des activités en plein air comme un parcours sportif avec des épreuves Koh-Lanta, des ateliers parents-enfants, du théâtre, de la musique, des spectacles ou encore des séances de cinéma en plein air.



# Sorties à la mer!

Avec plus de I 200 places disponibles, la municipalité vous offre la possibilité de passer une journée à la mer avec votre famille ou vos amis. Ces escapades en car à Houlgate ou Ouistreham auront lieu les mardis et jeudis du I5 juillet au 26 août.

# Inscriptions au MAJ centre :

Les mardis et jeudis de 10h à 12h et de 14h à 17h.

# Inscriptions dans les mairies annexes :

#### Mairie annexe Ambroise-Croizat

Les lundis, mardis et mercredis de 9h à 12h et de 14h à 17h, les jeudis de 9h à 12h et de les vendredis de 9h à 12h et des 14h à 16h.

# Mairie annexe Auguste-Rodin

Du lundi au vendredi de 9h à 12h.

#### **Mairie annexe Les Petits Ormes**

Les lundis, mardis et mercredis de 14h à 17h et les vendredis de 14h à 16h. Fermé le jeudi.

Attention, les mairies annexes prennent uniquement les règlements par chèque. **Documents à prévoir :** justificatifs de domicile, pièce d'identité, autorisation parentale si vous êtes accompagné d'un enfant dont vous n'êtes pas le représentant légal. Tarif unique : 5 euros par personne, payable en espèce ou par chèque.

# Inscriptions au service municipale des Retraités

(uniquement pour les retraités)

Les lundis et mercredis de 9h à 12h et de 14h à 17h et les vendredis de 9h à 12h et de 14h à 16h.



La scène est à Vous avez une passion : musique, chant.

Yous avez une passion : musique, chant.

Yous avez une passion : musique, chant.

Vous avez une passion : musique, chant.

danse, théâtre, arts du cirque ? La scène est éche extérieur.

à vous ! Yotre programme tous publics de 15

danse, théâtre, arts du cirque ? La scène en extérieur.

à vous ! Yotre programme tous publics du parc

minutes maximum sera présenté en extérieur.

à vous ! Vous avez projet à la

pablo Neruda sera prolongé d'une scène.

Pablo Neruda sera prolongé d'une scène.

Envoyez-nous votre projet à la

Envoyez-nous votre projet à la

La suillet : vie associative @villejuif.fr



# Inauguration de la Halle des Sports Colette-Besson

# > Vendredi 3 septembre dès 17h

Cette structure tant attendue du monde sportif est enfin ouverte au public. Après une après-midi portes ouvertes, place ensuite à l'inauguration officielle à 19h et à des démonstrations sportives et une soirée conviviale dès 20h.

**Halle des Sports Colette-Besson** 

# Forum de rentrée

# > Samedi 4 septembre de 10h à 21h30

Une journée pour prendre un nouveau départ, inscrire les enfants aux activités sportives et culturelles de leur choix, rencontrer des habitants ressources pour lancer de nouvelles initiatives citoyennes, se renseigner auprès des services publics municipaux ou encore profiter de cette fin d'été pour se retrouver autour d'un bon plat et écouter quelques airs entrainants, dont ceux de Martin Boyer, dès 18h.

Parc Pablo-Neruda et esplanade Pierre-Yves-Cosnier





Près d'une centaine d'injections dès le premier jour. Le bus itinérant de vaccination est un succès grâce au bouche à oreille. Depuis son lancement, mercredi 9 juin, ce bus RATP transformé pour l'occasion ne désemplit pas.

remier arrêt, place du marché Auguste-Delaune. Le bus itinérant anti-Covid a commencé son circuit de vaccination. « Je n'avais pas prévu de me faire vacciner dans l'immédiat, mais j'ai vu le bus et je me suis dit pourquoi pas » explique un habitant en attendant son tour. Sous une tente installée au pied du nouveau bus itinérant de vaccination, les Villejuifois font la queue. « Personne suivante » invitent les agents d'accueil chargés de remplir le formulaire de prise en charge. « Il me faut votre pièce d'identité et votre carte vitale s'il vous plaît. Parfait, vous pouvez aller voir le médecin. » À l'intérieur du bus, les premières doses de vaccin sont injectées. Dès leur entrée dans ce drôle de vaccinodrome, les habitants sont pris en charge par deux infirmières et un médecin. À l'extérieur, une zone de repos permet de surveiller les néo-vaccinés pendant les 15 minutes réglementaires, afin de prévenir d'éventuels effets secondaires.

Vous souhaitez vous faire vacciner? Les horaires et sites du bus de vaccination jusqu'au samedi 31 juillet inclus :

- > Lundi : 10h-14h 15h-19h Esplanade Pierre-Yves-Cosnier.
- > Mercredi : 9h-12h 13h30-17h30 Place du marché Auguste-Delaune.
- > Vendredi: 13h30-17h30 15 rue Jean-Mermoz.
- > Samedi : 10h-14h 15h-19h place du marché Eugène-Varlin.
- Du I er août au 15 août
- Mercredi 4 août : de 15h à 19h sur la coulée verte proche de Lamartine.
- Du 16 août au 31 août
- Lundi : 10h-14h 15h-19h (place de la médiathèque)
- Mercredi : 9h-12h 13h30-17h30 (Marché Auguste Delaune)
- Vendredi : 13h30 17h30 (15 rue Jean Mermoz)
- Samedi : 10h-14h 15h-19h (Marché Eugène Varlin)

# UN NOUVEAU DISPOSITIF QUI ROULE

« Le principe de ce bus itinérant est d'aller au plus près des habitants. Nous pouvons proposer un service public de proximité utile à tous et indispensable pour les Villejuifois qui ne peuvent pas se déplacer. C'est un grand succès! » se réjouit Dalila Bakour, conseillère municipale déléguée à la Santé et à la Prévention. Pour ce premier voyage, près d'une centaine de personnes ont pu recevoir leur vaccin. Un bilan positif constaté par Nacer Kacimi, chargé de mission santé vaccination : « Nous avons pu vacciner 94 personnes dont 71 sans rendez-vous. On ne s'attendait pas à un tel succès dès le premier jour. » Elle prévoit également d'ouvrir d'autres créneaux de vaccination afin de répondre à la demande des habitants toujours plus nombreux au fil des arrêts. Le bus de vaccination, qui marque l'arrêt dans tous les quartiers de la ville, a prévu de sillonner les rues de Villejuif au moins jusqu'à la fin du mois de juillet. Les vaccinations continueront en août, en plein air sous des barnums.



# Les chantiers de l'été

Comme chaque été, les agents municipaux effectuent différents travaux d'entretien, de transformation ou encore d'embellissement dans les écoles et les rues villejuifoises. Tour d'horizon.



### DANS LES ÉCOLES

Durant tout l'été, les agents municipaux œuvrent à l'entretien des établissements scolaires avec des travaux de rénovation allant de la peinture des salles de classes au changement des ampoules en passant par l'entretien des aires de jeux et l'installation de sols souples dans les cours de récréation. Dans le cadre du projet « Cours aérées d'un autre genre », une première phase de travaux sera effectuée dans la cour de récréation de l'école Henri-Wallon. Un îlot de fraicheur va être créé et un espace dégenré va être réalisé afin de rétablir l'égalité Fille-Garçon dans l'occupation des cours de récréation.

# TRAVAUX

#### SUR LA ROUTE



#### Rue Youri-Gagarine

Du 9 août au 30 septembre, des travaux de réfection des voies et de réaménagement des trottoirs auront lieu au niveau de la Halle Colette-Besson et son parvis.



#### **Rue Condorcet**

Du 12 au 30 juillet, un plateau surélevé va être installé aux abords de l'école Simone-Veil afin de ralentir la vitesse des voitures et sécuriser les piétons.



#### Rue Sacco et Vanzetti

Du 8 juillet au 30 août, le stationnement va être réorganisé afin de permettre un meilleur accès des trottoirs aux piétons aux abords de l'école Henri-Wallon.



#### Centre-ville

Jusqu'à la fin du mois d'août, des travaux de raccordement liés à la ligne 14 du Grand Paris Express sont réalisés dans les rues Jules-Joffrin, Griffuelhes, René-Hamon, Auguste-Delaune, République et Youri-Gagarine.













icade-immobilier.com





# Pierre Garzon et Flore Munck, vos représentants au conseil départemental

Avec 53% des suffrages exprimés, le binôme villejuifois est réélu pour le canton de Villejuif et siégera désormais dans l'opposition au sein de la nouvelle assemblée.

l'issue du deuxième tour de scrutin ce dimanche 27 juin, c'est le duo Pierre Garzon et Flore Munck, (suppléants Özer Öztorun et Cindy Girard), qui est arrivé en tête des suffrages à Villejuif. Un résultat qui vient conforter le choix de l'année dernière et la force de l'union de la gauche. « Je veux remercier les Villejuifois qui sont venus pour la 3ème fois (2015, 2020 et 2021) nous accorder leur confiance, a commenté le maire au moment de l'annonce des résultats. J'y vois naturellement une marque de fierté mais aussi de responsabilité pour poursuivre le travail entrepris. »

#### **UNE FORTE ABSTENTION**

Comme dans toute la France, ces élections ont été marquées par une très forte abstention, signe d'une profonde crise démocratique et d'une désillusion des électeurs trop souvent déçus par les engagements non tenus. Seulement un tiers des électeurs s'est déplacé dans les bureaux de vote. Toutefois, il est à noter une forte remobilisation de l'électorat pour le deuxième tour, avec près de 1000 votants supplémentaires. « Les électrices et les électeurs ont donc dit non à cette campagne calomnieuse menée par

la droite ces derniers jours. La politique mérite mieux que les attaques personnelles, la division permanente et le repli sur soi. »

# **FAIRE BARRAGE AUX MAUVAIS COUPS**

Sur le plan départemental, cette élection marque également un tournant avec le basculement à droite de la nouvelle assemblée. Un résultat qui vient ternir ce beau résultat au niveau local. « Je sais mieux que quiconque ce que nos concitoyens val-de-marnais vont vivre ces 6 prochaines années pour l'avoir vécu. Les services publics vont subir le même sort que celui mis en œuvre à l'échelle régionale. Je veux assurer les familles, les salariés qui vivent ou travaillent dans ce département ainsi que les agents du service public départemental de ma pleine détermination à faire barrage aux mauvais coups. Dans les semaines et mois qui viennent, un grand chantier de reconstruction va être entamé. Je serai de ceux qui y contribueront avec d'autres avec le souci des jours heureux pour notre

> Retrouvez tous les résultats, bureau par bureau, des élections départementales et régionales, et l'intégralité de l'allocation du maire sur villejuif.fr



# Deuxième tour des élections départementales

# **CANDIDATS**

Pierre Garzon Flore Munck	5 214	53,14%
Christel Esclangon Franck Le Bohellec	4 598	46,86%

#### Nombre % Inscrits % Votants

Inscrits	30 052		
Abstentions	19 906	66,24%	
Votants	10 146	33,76%	
Blancs	209	0,70%	2,06%
Nuls	125	0,42%	1,23%
Exprimés	9812	32,65%	96,71%

# Deuxième tour des élections régionales

Liste conduite		
par Jordan BARDELLA	737	7,65%
Liste conduite		
par Julien BAYOU	4683	48,60%
Liste conduite		
par Valérie PECRESSE	3404	35,33%
Liste conduite		
par Laurent SAINT-MAF	8,42%	

# Nombre % Inscrits % Votants

Inscrits	30 052		
Abstentions	20 127	66,97%	
Votants	9 925	33,03%	
Blancs	155	0,52%	1,56%
Nuls	135	0,45%	1,36%
Exprimés	9 635	32,06%	97,08%



# Opération prévention avec la Police municipale

endredi 18 juin, deux policiers municipaux se sont rendus à la résidence senior Les Jardins d'Aragon pour échanger avec une vingtaine de Villejuifois à l'occasion d'une action de prévention. Une rencontre prévue de longue date qui s'inscrit dans la suite des actions de prévention impulsées par la municipalité. Pendant près de deux heures, les deux agents ont longuement évoqué les problématiques de violence

ou d'agression auxquelles les seniors sont confrontés et ont listé les bonnes pratiques à adopter pour minimiser les risques. Les seniors se sont prêtés au jeu avec des mises en situation très concrètes. Cette action a été particulièrement appréciée des résidents et des responsables de l'établissement qui ont proposé que celle-ci soit pérennisée dans le temps et proposée à d'autres établissements du secteur.

# En bref...



#### **Stationnement**

Après une période de gratuité liée à l'état d'urgence sanitaire, le stationnement en zone jaune est à nouveau payant à compter du 1 er juillet 2021. Les usagers sont invités à utiliser les horodateurs pour payer en carte bleue ou via leur smartphone, en téléchargeant l'application *OPnGo ou PayByPhone*.

Plus de renseignements sur villejuif.fr

#### Bureaux de poste : horaires d'été

Les bureaux de postes villejuifois sont ouverts tout l'été aux horaires habituels. Excepté celui du quartier des Lozaits : ouvert du lundi au vendredi de 9h15 à 12h30 et de 14h30 à 17h30 et le samedi de 8h45 à 12h30. Fermé l'après-midi et le samedi à partir du 2 août et jusqu'au 21 août.



# Un permis internet pour les enfants

eudi 14 juin, quatre classes de CM2 de l'école élémentaire Louis-Pasteur ont participé au Permis Internet pour les enfants, une opération de prévention et de sensibilisation aux dangers d'internet. Cette action, menée par la Police nationale en partenariat avec la Police municipale, est un programme national de prévention pour un usage d'Internet vigilant, sûr et responsable. Environ 90 élèves ont pu trouver des réponses à leurs questions et découvrir les bons gestes à mettre en place pour se protéger sur la toile. Tout comme dans la rue, sur internet il faut faire preuve de vigilance, de civilité et de responsabilité.



# Partir **tranquille**

Partez en vacances plus sereinement avec l'Opération Tranquillité Vacances (OTV). Ce dispositif est gratuit toute l'année et concerne les déplacements supérieurs à une semaine.

a Police municipale effectue, au cours de ses patrouilles, en partenariat avec la Police nationale, une surveillance des habitations déclarées, en l'absence de leurs occupants. Les agents s'assurent que les habitations n'ont pas été visitées en vérifiant que la porte ou toute autre ouverture n'ont pas été forcées. Pour en bénéficier, signalez vos dates de début et fin de vacances à la Police municipale : Formulaire à remplir en ligne ou sur place joint à une pièce d'identité et un justificatif de domicile.

> Inscriptions au plus tard 72h avant votre départ! Police Municipale 29, rue Georges-Le-Bigot Tél.: 01 86 93 33 30

# AVANT DE PARTIR, ADOPTEZ LES BONS GESTES

- Informez votre entourage.
- Faites suivre ou relever votre courrier, vos appels.
- Votre domicile doit paraître habité tout en restant sécurisé.
- Ne diffusez pas vos dates de vacances et ne laissez pas de message indiquant votre absence.
- Ne laissez pas en extérieur une échelle, des outils, un échafaudage offrant des moyens de rentrer chez vous.
- Signalez vos absences via l'Opération Tranquillité Vacances ainsi qu'à vos voisins qui pourront surveiller les allées et venues et déménagements.

# INTEMPÉRIES DE JUIN

# Catastrophe naturelle : quelles démarches ?

Suite aux fortes intempéries de 19 et 21 juin, la Ville a fait deux demandes reconnaissances de catastrophe naturelle. L'arrêté interministériel de reconnaissance de catastrophe naturelle concernant les intempéries du mardi 19 juin a été publié le 2 juillet. Vous avez donc jusqu'au 12 juillet pour faire leur déclaration à votre assureur. La demande concernant les intempéries du 22 juin est toujours en cours d'instruction par les services préfectoraux. Si vous avez subi des dégâts, vous pouvez transmettre au service Hygiène de la ville vos coordonnées : nom, prénom, adresse mail et numéro de téléphone (s-hygiene@villejuif.fr ou secrétariat - tél. : 01 45 59 25 17).

# En bref...

# PENDANT L'ÉTÉ, ON VOUS ACCUEILLE

# Accueil de la Mairie et services administratifs

Les services (Affaires générales, Étatcivil, Formalités vie scolaire, Cellule financière péri/extrascolaire, Direction des actions sociales) sont ouverts tout l'été sauf les samedis du 12 juillet 2021 au 15 Août 2021. Les trois mairies annexes aussi vous accueillent cet été excepté les samedis matins.

# Centres municipaux de santé

La campagne de vaccination se poursuit tout l'été et les centres municipaux de santé, Danielle-Casanova et Pierre-Rouquès sont ouverts tous les jours sauf les samedis 31 juillet, 7, 14, 21 et 28 août

En cas d'urgence, contactez le SAMI de Villejuif (Tél. :15).

### **Maisons pour Tous**

Pendant les vacances, les Maisons pour tous sont ouvertes les mardis, mercredis et vendredis de 9h30 à 12h et de 14h à 17h30. Elles seront fermées du lundi 2 août au 29 août. Réouverture au public des deux établissements le lundi 30 août. Reprise des activités le lundi 13 septembre.

#### La Médiathèque Elsa-Triolet

Envie de lire? La médiathèque Elsa-Triolet est ouverte en juillet les mardis, jeudis et vendredis de 14h à 18h, et les mercredis et samedi de 10h à 18h. Fermeture du 3 au 14 août. Réouverture le 17 août.



# La culture soigne les postures

Prendre confiance en soi et assimiler les codes du monde professionnel, tel est l'objectif des ateliers théâtre proposés à une dizaine de jeunes étudiants de l'Institut de formation aux soins infirmiers (IFSI) de l'hôpital Paul-Guiraud.

I n'est pas toujours facile de se mettre dans la peau d'un professionnel lorsqu'on a à peine 20 ans et que l'on est tout juste étudiant. Pour se familiariser avec cet univers et combler certaines lacunes, un groupe d'étudiants de l'IFSI participait mi-juin à une série d'ateliers théâtre en partenariat avec l'association Les Scènes Appartagées. Sous la houlette de l'autrice et metteuse en scène Karima El Kharraze, les apprentis infirmiers répètent avec rigueur la pièce qu'ils ont jouée le 30 juin dernier devant un public composé de leurs familles et de représentants de la Ville et du ministère de la Culture, partenaire du projet.

## **DANS LA PEAU DES PERSONNAGES**

C'est sur la scène de la Maison pour tous Gérard-Philipe, lieu de la représentation, que le groupe s'est retrouvé pour le filage. L'occasion de peaufiner les derniers réglages et de mettre en scène les textes qui évoquent diverses problématiques sociales et sociétales, telles que l'immigration, la famille ou l'homosexualité. « Grâce au théâtre, les élèves se mettent dans la peau de personnages. Ils peuvent plus facilement appréhender une posture à adopter en société, notamment dans un contexte professionnel, même s'ils n'en sont pas forcément conscients »

précisent Léonore Domingues et Yannick Moszyk, formateurs en soins infirmiers à l'origine de ce projet et qui participent eux aussi à la pièce. Pour les élèves c'est aussi l'occasion d'apprendre à s'exprimer devant des inconnus, de prendre confiance en eux et de se sentir valorisés.

# S'AFFIRMER ET S'ÉPANOUIR

Du haut de ses 19 ans, Camérone doit faire face à sa timidité. Cette expérience « difficile au début », lui a permis de « s'ouvrir aux autres et d'échanger plus facilement. » Au fil des séances, les comédiens en herbe ont également créé un groupe soudé. « On a développé un lien fort alors qu'on ne se connaissait pas avant » témoignent Thomas, Schiphra et Kiata. « On se soutient, on s'entraide et on partage de bons moments. » Si les élèves reconnaissent avoir été réticents au début du projet, ils commencent déjà à récolter les fruits de cette initiative destinée à les aider à s'affirmer et à s'épanouir pleinement.

> Une exposition de l'artiste photographe Bordo Moncsi retraçant cette belle initiative sera à découvrir fin août à l'hôpital Paul-Guiraud et dans la ville. Plus d'infos sur villejuif.fr

# Fiers de leur mandat

Élus le 16 décembre dernier, les vingt jeunes Villejuifois du Conseil municipal des enfants ont terminé leur mandat 2021. A l'occasion d'un goûter, ils sont revenus sur les actions menées et ont fait le bilan de leurs projets passés et à venir.

nstallés dans la salle du Conseil municipal et écharpes en bandoulière, les jeunes élus du Conseil municipal des enfants regardent, avec fierté et le sourire aux lèvres, les photos de l'année écoulée. « On a beaucoup changé! C'était bien cette expérience. J'aimerais continuer l'an prochain » commente Emma. Cette année, en raison de la Covid, seulement deux écoles ont participé aux élections, Paul-Langevin et Robert-Lebon. « La pandémie a légèrement bouleversé l'organisation du Conseil. Mais les enfants ont été présents tout au long de l'année et se sont investis dans les quelques projets qu'ils ont pu réaliser » souligne Vincent Leimdorfer, coordinateur action-Enfance.

## **DES PROJETS ÉCOLOS**

Entre deux bouchées de cake, Ygit, Khiyara et leurs camarades racontent les actions menées dans la ville à Pierre Garzon, le maire, Julie Lambilliotte, adjointe au maire chargée de l'Éducation et de l'Enfance, et Mohand Ouahrani, conseiller municipal délégué à la Jeunesse, venus les remercier pour leur investissement. « *Nous* 



avons fait une course d'orientation, une marche de ramassage des déchets et nous avons fait un menu pour les enfants de toutes les écoles de la ville » énumère Johanna. « On a aussi dégusté et validé les pique-niques de cet été » ajoute Miran tandis que Maalia explique qu'il reste encore beaucoup à faire notamment sur la question des déchets. « Il y a encore trop de masques par terre dans la rue. »

# DE NOUVEAUX ÉLUS À LA RENTRÉE

Les projets arrêtés en raison de la pandémie reprendront à la rentrée. Les enfants se mobiliseront autour du recyclage et de la solidarité avec des actions intergénérationnelles et humanitaires comme par exemple le don de matériel pédagogique à une école dans un pays en voie de développement. Si certains iront au collège, les élèves de CMI retrouveront les bancs du Conseil municipal au côté de nouveaux jeunes élus des différentes écoles. Et pas que ! En effet, le Conseil s'agrandira avec les enfants des accueils de loisirs.



Dimanche 20 juin, douze enfants de l'accueil de loisirs Joliot-Curie sont montés sur la scène de la Philharmonie de Paris afin de jouer un magnifique concert dans le cadre du projet Demos.

nitié il y a deux ans, le Dispositif d'éducation musicale et orchestrale à vocation Sociale (Démos) permet à des enfants issus de quartiers relevant de la Politique de la ville, d'accéder à une pra-

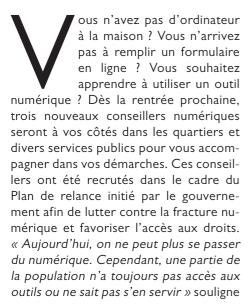
tique musicale pendant trois ans et de découvrir la musique classique. A raison de deux ateliers par semaine, de répétitions les samedis et dimanches ainsi que deux stages durant les vacances d'automne et

de printemps, les enfants ont appris le violon ou le violoncelle, mais aussi le solfège et les différents rythmes et tempos. Ils ont été accompagnés durant toutes ces semaines par Corentin et Melissandre, deux animateurs référents du projet, qui comme toute l'équipe ont pu bénéficier de diverses formations musicales (chants, danses, musiques du mondes). Les deux animateurs ont encadré les enfants lors des diverses ateliers, stages et répétitions jusqu'au dernier instant, la montée sur scène le 20 juin dernier. Accompagnés des professionnels de la Philharmonie, de six autres groupes Demos des villes d'Arcueil, Fresnes, du Kremlin-Bicètre et sous la direction du chef Marc Desmons, les enfants ont enchanté le public. Une magnifique expérience qui doit donc se poursuivre encore une année, et permettre à ces jeunes s'ils le souhaitent, de continuer à jouer au sein du conservatoire de Villejuif.

> Retrouvez la vidéo du concert Facebook de la ville.

# Des conseillers à vos côtés

Dès le mois de septembre, trois nouveaux conseillers numériques feront leur arrivée à Villejuif. Leurs missions: accompagner les usagers dans leurs démarches en ligne, former les publics aux outils numériques, ou encore faire le lien entre les habitants et les différents acteurs du secteur.



Malika Kacimi, conseillère municipale déléguée à la Ville connectée, à l'Accessibilité et à la Démocratie numérique. Un constat qui a été plus que jamais mis en lumière pendant les confinements successifs.



L'illectronisme touche aujourd'hui 13 millions de Français, dont de nombreux Villejuifois. En matière de numérique, si la priorité a souvent été la couverture maximum du territoire et la dématérialisation, l'accompagnement aux usages a été négligé. Ainsi, dans une démarche d'inclusion numérique, la municipalité met en place différentes actions : médiation et ateliers dans les médiathèques, accompagnement à la recherche d'emploi à la M2IE, dons d'ordinateurs à l'association Faire, signature d'une convention avec Orange qui prévoit des formations aux usagers (réseaux sociaux, protection des données), débats citoyens sur la technologie 5G, etc. Dans ce contexte, « les trois conseillers auront un rôle d'accompagnement mais aussi de coordination entre les différents acteurs. Ce nouveau service de proximité réinvente et innove le service public de demain » ajoute Antonin Cois, conseiller municipal délégué à la Politique de la Ville et à l'Égalité territoriale. Pour rencontrer ces nouveaux conseillers numériques, des permanences seront installées dans les lieux de la ville accueillant du public.



# SORTIES D'AUTOMNE

# Escapade dans l'Eure

ardi 28 ou jeudi 30 septembre, le service municipal des Retraités vous propose une journée dans l'Eure. Vous pourrez découvrir à travers une visite guidée, le Pressoir D'Or, un producteur - récoltant de produits issus de la pomme à Boisemont. Puis rendezvous au domaine de Reilly dominant le village médiéval, pour le traditionnel déjeuner-dansant dans les salles du château. Flânerie dans son parc de 12 hectares entouré d'arbres centenaires sans oublier d'admirer son moulin.

> Inscriptions uniquement au service municipal des Retraités du 30 août au 22 septembre inclus. Participation : 16 €.



# **Canicule**



Chaque été, la Ville met en place un dispositif de veille à l'attention des personnes âgées et/ou handicapées. Pour en bénéficier, elles sont encouragées à s'inscrire sur un registre municipal (inscription volontaire et confidentielle). En cas d'alerte canicule, des aides ponctuelles seront apportées au domicile des personnes signalées.

> Formulaire disponible sur monvillejuif.fr et auprès du service des Retraités (ouvert tout l'été).



eudi 24 juin, une cinquantaine de retraités villejuifois se sont rendus à Auvers-sur-Oise, ville à jamais marquée par l'artiste Vincent Van Gogh. Les derniers mois de sa vie, l'artiste y a en effet peint quelques-unes de ses plus belles œuvres, comme le Champ de blé aux corbeaux, le Portrait du Dr Gachet ou encore L'église d'Auvers. Les seniors ont pu flâner dans le centre du village historique, admirer la

célèbre église, la mairie, les champs de blé donc, et découvrir sa tombe au cimetière municipal. Grand admirateur de l'artiste, le maire Pierre Garzon, a également participé à la visite. L'occasion de venir échanger avec nos retraités, très contents de se retrouver après des mois de restrictions sanitaires.

> Notre reportage photos sur villejuif.fr

CARLOS ESCODA

# Je n'avais qu'une seule ambition : être heureux



De passage dans notre ville à la mi-juin, cet ancien professeur de français du collège Pasteur et du lycée Darius-Milhaud, militant jusqu'au bout des ongles, se confie sur sa ville, sur son parcours atypique et sur les enjeux auxquels notre ville sera confrontée dans les années à venir. **Carlos Escoda**, c'est 50 ans de souvenirs villejuifois, dans un cœur en or.

# Qui êtes-vous Carlos Escoda?

Je me définis comme quelqu'un venu d'ailleurs. Né à Barcelone au temps de l'Espagne républicaine, je suis arrivé en France à l'âge de 4 ans au moment de la victoire de Franco. A 7 ans, j'entre à l'école du village et mon instituteur m'appelle Charles dans le souci de faciliter mon intégration. Aujourd'hui encore, j'ai des papiers avec ce prénom francisé. Après mes études à Bordeaux, je me suis marié et je suis allé faire mon service militaire en Algérie, en 1960-62. Après l'indépendance, à laquelle ma femme et moi étions favorables, nous sommes restés vivre là-bas. Ma femme elle aussi avait aussi fui l'Espagne franquiste. En Algérie, je travaillais comme enseignant-coopérant au grand lycée d'Alger Emir Adbeldaker. Mais en 1965, avec le coup d'Etat de Boumédiène, la situation était devenue trop incertaine. Nous sommes alors rentrés en France. Je ne suis arrivé à Villejuif qu'en 1970.

# Comment était la ville à cette époque ?

C'était d'un triste! La ville était noire de crasse et dans un état très dégradé, comme l'ensemble de la région parisienne.

Pour quelqu'un qui avait beaucoup voyagé et vu des paysages magnifiques, le décalage a été très rude. J'ai même failli demander ma mutation dès les premières semaines. Mais au fil des mois, j'ai senti qu'il se passait quelque chose. Je me suis retrouvé dans un milieu de travailleurs, mon milieu naturel, en particulier celui de mes parents. Ces enfants à qui j'enseignais ressemblaient à l'enfant que j'avais été. Je me suis dit qu'il fallait bien qu'on s'occupe d'eux comme mon instituteur s'était occupé de moi.

# Combien d'années avez-vous enseigné à Villejuif?

J'ai enseigné le français 6 ans au collège Pasteur et 19 ans au lycée Darius-Milhaud. A raison d'une centaine d'élèves par an sur 25 ans, cela fait beaucoup de monde! J'ai connu plusieurs générations de Villejuifois. J'ai gardé de bons contacts avec certains élèves. Je connaissais beaucoup de leurs parents aussi car je faisais pas mal de porte à porte avec la vente de l'Humanité Dimanche. Pourquoi le français? Parce que j'aime profondément la langue et la littérature française, mais aussi parce qu'en enseignant le français, on ne me demanderait plus d'où je viens.

# Votre vie a été fortement marquée par des actions militantes ? Quels moments particuliers gardez-vous en mémoire ?

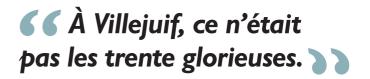
Il y a d'abord toutes ces rencontres avec les gens. Je sortais d'un milieu ouvrier, mais agricole. Et j'ai découvert le monde ouvrier des usines. Chaque jour était un moment militant. En 1970, nous étions sous de Gaulle, puis nous avons connu Pompidou et Giscard. Or à Villejuif, ce n'étaient pas les Trente glorieuses. Pour gagner son pain tous les jours, il fallait travailler durement. Villejuif a toujours été un centre de militantisme notamment avec les hôpitaux. Durant des années, beaucoup de gens ont considéré les hôpitaux comme des handicaps. Or un hôpital ce n'est pas une entreprise industrielle, c'est un lieu d'humanité. A chaque fois qu'il y a eu un coup porté aux hôpitaux, mes camarades de Villejuif se sont mobilisés, et moi avec eux. Mais j'ai surtout milité au sein de l'Éducation nationale.

# Les Villejuifois vous connaissent aussi au travers de vos écrits ?

Fort d'une expérience dans la presse militante, en 1980, la Ville m'a sollicité pour une rubrique d'histoire locale dans Villejuif notre Ville. J'ai beaucoup écrit sur l'histoire de notre ville, sur les gens qui la composaient en essayant de montrer un visage positif de notre banlieue. Les gens valaient autre chose que l'étiquette de misère humaine qu'on voulait leur coller. Le monde du travail, producteur de richesses, est aussi d'une grande richesse et j'ai voulu le montrer. J'ai toujours été libre dans le choix des sujets. On m'a fichu une paix royale! Et j'écrivais bien sûr à titre bénévole. Ecrire était pour moi une forme de militantisme culturel. J'ai dû rédiger environ 200 chroniques. Elles ont été réunies en deux volumes qu'on peut consulter au service des Archives communales. J'ai été rédacteur du journal durant 24 ans!

#### Un vrai travail d'historien en somme?

Un travail d'écrivain, de journaliste, et d'historien local. J'avais toujours avec moi un carnet, un crayon, mes deux



jambes et le nez en l'air. C'est comme cela que j'ai pu raconter ma ville. Mais je suis loin d'avoir épuisé la matière. Il y a de la place pour qui souhaite s'y investir!

# Vous n'avez jamais songé à vous engager en politique ?

On m'a proposé parfois d'être candidat aux élections municipales, mais j'avais déjà ma famille, mon travail, mon militantisme, sans compter mon investissement dans des associations telles que VV89, et la Société d'histoire locale et du patrimoine. Je n'ai toujours eu que deux ambitions : tout d'abord d'être heureux, et deuxièmement que les jeunes de Villejuif dont j'avais la charge au lycée réussissent.

# Quels sont les grands défis que doit relever Villejuif aujourd'hui?

Elle doit rester Villejuif avec son identité propre. Villejuif a une chance remarquable, celle d'être une commune équilibrée avec de vastes zones pavillonnaires. J'espère de tout cœur que cela puisse être conservé. Et puis, il y a la transition écologique. Elle est indissociable des politiques publiques notamment. Enfin, je pense aussi qu'il faut attacher une importance à la démocratie locale. On ne peut pas se contenter de demander l'avis des citoyens tous les six ans.

## Carlos Escoda

- Né le 24 mai 1935 à Barcelone
- Marié 3 enfants, 5 petits-enfants
- Enseignant retraité
- Auteur des ouvrages :

L'église de Villejuif, histoire et découverte

Mémoire pour demain

Les chroniques de Villejuif

Les nouvelles chroniques de Villejuif

• Auteur et concepteur des spectacles : Révolution, Pierre Marie citoyen et volontaire, et Villejuif sur scène.



# Donner c'est recycler!

Dimanche 13 juin, l'association Au cœur du réseau lançait la première zone de gratuité de Villejuif, esplanade Pierre-Yves-Cosnier. Tout l'après-midi, de nombreux Villejuifois ont joué le jeu en donnant ou en récupérant des objets de seconde main.

atherine est chargée. Dans son sac : vêtements, casque de vélo et accessoires de mode. « Je n'utilise plus toutes ces choses mais elles sont encore en très bon état. » Comme elle, plus de I 000 personnes ont participé à la zone de gratuité organisée par l'association Au cœur du réseau, sur l'esplanade Pierre-Yves-Cosnier. Le principe est simple. Tout objet en bon état peut être donné, du moment qu'il est transportable à la main et récupéré gratuitement par une autre personne. A l'entrée, les objets déposés sont pesés puis distribués dans les différents stands installés. Chaussures, vêtements, livres ou encore jouets pour enfants, les Villejuifois ont été généreux. « J'ai donné des affaires de ma fille car elles ne sont plus de son âge. On voulait que cela profite à d'autres enfants » sourit Amine, un Villejuifois venu, dans un premier temps, pour donner, mais finalement... « En faisant le tour, nous avons pris des vêtements pour notre bébé. » Les familles ont pu aussi participer à des animations créatives, zéro déchet et faire soi-même grâce aux associations présentes : Le Secours populaire français, l'Atelier des Jolies Choses, l'Association de la fondation étudiante pour la Ville, l'association Rebondir et la Maison des Parents.

#### **UN MAGASIN SANS ARGENT**

Cette zone de gratuité est la première à Villejuif. « L'idée est née lors du premier confinement. Plein de monde a fait du rangement chez lui » explique Christelle Tagliaferri, présidente de l'association Au cœur du réseau. « On s'est tous rendu compte que l'on avait des armoires pleines de choses que l'on n'utilise plus. » L'initiative a pour objectif de créer une dynamique participative autour de l'économie du don avec les acteurs locaux et les habitants pour favoriser le réemploi des objets. « Sur le long terme, nous aimerions que les gens soient porteurs de zones de gratuité dans leur quartier. Nous serions là pour les accompagner dans l'organisation » poursuit Christelle Tagliaferri. Au terme de la journée, I tonne et I34 kg d'objets ont été déposés et I tonne et 36 kg sont sortis de la zone de gratuité. « Les gens ont répondu présent. C'est un succès » se réjouit Christelle Tagliaferri. Cette initiative est la première partie d'un projet solidaire. L'association souhaite en effet ouvrir prochainement un magasin sans argent à Villejuif. La Municipalité compte bien les accompagner.

66

# AURORE

# Ce genre d'initiative est indispensable

C'est super! Ce genre d'initiative est indispensable de nos jours. Tout le monde n'a pas les moyens d'acheter des affaires neuves. Ça désencombre certains et ça fait plaisir à d'autres.

#### **PASCAL**

#### Si ça peut servir à quelqu'un, je suis heureux

J'ai donné des livres que je ne lisais plus. Je ne voulais pas les jeter car ils sont en parfait état. Si ça peut servir à quelqu'un, je suis heureux. En plus, je viens de trouver un jeu vidéo que je ne trouvais pas en magasin!



# Villejuif aura son Repair café

« Réparer au lieu de jeter et de racheter neuf », un principe mis en application par deux Villejuifois, Eve et Etienne qui ont lancé le premier Repair café de Villejuif.

e repair café est un lieu collaboratif d'échanges et de partage d'expériences pour réparer un maximum d'objets du quotidien : du vélo au grillepain en passant par la commode ou de vieux vêtements. Que vous soyez bricoleur ou non, les bonnes volontés sont les bienvenues. « L'idée est de trouver des solutions ensemble. Nous ne serons pas des experts, seulement des bricoleurs » explique Etienne. Mais ce Villejuifois, ingénieur informatique est déjà rodé à l'exercice puisqu'il n'hésite pas à réparer tout ce qui tombe en panne chez lui.

### **PARTAGE DE CONNAISSANCE**

Il ne cache pas qu'il manque parfois de compétences. « Il faut ouvrir, regarder à l'intérieur, chercher sur internet et parfois cela prend beaucoup de temps. » C'est dans ce contexte que mettre en commun les compétences d'autres, amis, voisins, habitants prend tout son sens. Le Repair café permet de sauter le pas. « D'une part, on n'ose pas se lancer dans la réparation, et d'autre part, on est obligé d'aller chercher des connaissances alors qu'elles sont peut-être disponibles par le biais d'une personne toute proche comme un voisin » remarque-t-il. Une fois par mois, les bénévoles de l'association et ceux qui

souhaitent réparer les objets pourront se retrouver dans un espace municipal mis à disposition. « L'idée est que chacun arrive avec sa boîte à outils et ses compétences. Pour les pièces détachées, on aidera les gens à les trouver pour les remplacer à la session suivante. » Pour Eve et Etienne, c'est également l'occasion de participer et de contribuer à la vie de la commune, tout en développant l'esprit « zéro déchet » qu'ils affectionnent.

#### VIE DU CAFÉ

Attention, le concept du Repair café n'est pas celui d'un lieu de réparation gratuite ou bénévole, mais bien un espace d'échanges et d'entraide où vous participez à la réparation de vos objets si vous les apportez. L'association a lancé une campagne de recrutement. Pas besoin d'être bricoleur pour les rejoindre. Vous pouvez comme Eve participer autrement à la vie du café. « Je serai présente pour accueillir les gens. Tout le monde peut être utilie car les tâches vont potentiellement au-delà du travail de réparation. » Le premier Repair café devrait ouvrir ses portes début octobre. D'ici là, rencontrez les initiateurs en les contactant par email ou sur la page Facebook.

> Plus d'infos : www.repaircafe.org ou repaircafedevillejuif@gmail.com



#### **PUÉRICULTURE**



# **Bibou et Crapaud** embellissent l'univers des bébés

Récemment ouverte en ligne, la marque Bibou et Crapaud créée par deux Villejuifoises, propose des vêtements, accessoires et linges pour bébé, écoresponsables.

la tête de cette nouvelle entreprise Noémie et Clémence, deux mamans et amies de longue date. Noémie dessine et choisit les tissus. C'est elle aussi qui est à l'origine du nom Bibou et Crapaud, en référence à ceux affectueux qu'elle donne à son fils et à son mari. Clémence, elle, s'occupe du développement et de la communication de la marque. Il suffit de visiter leur site ou leur page Instagram, pour découvrir l'univers doux et élégant qu'elles ont confectionné. Si les gigoteuses et les tapis de jeux sont les objets phares de cette collection, la marque a l'ingéniosité de proposer tous les accessoires dont les parents de nouveaux-nés ont besoin : langes, couvertures, protèges de carnet santé. Autres produits originaux de Bibou et Crapaud, les cartes étapes dédiées à la première année du bébé et qui permettent de suivre son évolution mois par mois en les personnalisant. Tous ces produits sont conçus en France. Une attention particulière est donnée à la qualité des matériaux utilisés, bons pour l'environnement et le bébé (label Oeko-tex). Actuellement, tous ces articles sont vendus en ligne mais Noémie et Clémence souhaitent développer la marque en vente dans des magasins de proximité. Avis aux commerçants villejuifois... et bien sûr aux parents et futurs parents.

> Site internet : www.bibouetcrapaud.fr Instagram : bibouetcrapaud



# Mangez bio avec la Verte charrette

L'association Une verte charrette distribue chaque mois, sur commande à ses adhérents, des produits alimentaires bio à prix producteurs.

n samedi par mois, l'association investit la salle Leduc, place Paul-Eluard et délivre les commandes passées dans la semaine par les adhérents. Pour monter cette structure, Danielle Nauche, aujourd'hui secrétaire de l'association, s'est inspirée de la formule à succès inventée par deux de ses amies à lvry-sur-Seine, l'étal solidaire, pour mettre le bio à la portée de toutes les bourses. « Je trouvais cette idée géniale! Je me la suis appropriée pour l'exporter à Villejuif, avec leur accord bien entendu. » Avant même d'obtenir un lieu, elle se lance et

récupère les produits à lvry, en faisant une vente par mois dans son garage. En décembre 2019, l'association obtient son local. Le principe diffère de celui mis en place à lvry puisque la vente se fait sur pré-commande, le producteur Didier Ringeval communiquant chaque mois la liste des produits disponibles. Les commandes individuelles des adhérents suivent. « En quelque sorte, nous sommes les petites mains du producteur, des intermédiaires à titre gratuit, puisque l'idée est d'éviter les intermédiaires entre producteur et le consomm'acteur. C'est une cer-

taine forme de circuit direct » explique Danielle Nauche. Et d'insister sur la nécessité de rémunérer à leur juste valeur les producteurs qui nous nourrissent et de les aider à passer le cap du bio. Pour être membre de l'association, il suffit de les contacter et de s'acquitter de la cotisation de 5 euros. Verte charrette souhaiterait que d'autres habitants rejoignent cette aventure et développent d'autres points de ventes sur la ville. Avis aux consomm'acteurs.

> Contact : verte.charrette@gmail.com Tél. : 06 62 05 58 61



# Le temps des fraises!

Avec les beaux jours, les fraises ont fait leur apparition au potager bio de la crèche Paul-Vaillant-Couturier. Ce vendredi I I juin, les petits sont venus récolter le fruit de leur travail. Mamilla Kadri, adjointe au maire en charge de la Petite enfance est venue prêter main forte aux petits Villejuifois et a remercié tous les agents de la ville pour leur implication dans ce beau projet. Plus de photos sur villejuif.fr

# CONCOURS DES MUSES

# Dessiner c'est gagner!

Du 5 au 20 juin, les Villejuifois ont été nombreux à voter pour les différentes affiches sélectionnées pour le Concours Olympique des muses. Après des jours de compétitions et de suspense, les résultats sont là!

élicitations à la classe de CE1 A, de l'école Robert-Lebon qui remporte le premier prix du Concours Olympique des muses avec 1 136 voix! Juste derrière avec 1 116 voix, la classe de CE1/CE2, de l'école George-Sand monte sur la deuxième place du podium suivie des classes de CE2 A et CE1 C de l'école Robert-Lebon avec 168 et 87 voix et de la classe de CE B de l'école des Hautes-Bruyères avec 62 voix. Le Concours olympique des muses a été organisé avec l'ensemble des classes de CP,

CEI et CE2 des écoles élémentaires de la ville. Il récompense la plus belle réalisation qui servira de support de communication notamment pour la Semaine olympique et paralympique de 2022. Pour choisir l'affiche gagnante, plus de 42 000 internautes ont visionné les dessins sur la page Facebook de la ville. Le concours a généré plus de 2 800 likes, du jamais vu pour un même contenu depuis la création de la page! Le thème des muses fait référence à la Grèce antique où le sport et l'art étaient particulièrement liés. C'est pourquoi le

PARISZO247

Political strainful and strainfu

baron Pierre de Coubertin, inventeur des Jeux olympiques modernes, avait eu l'idée d'associer aux compétitions sportives un concours artistique baptisé le Pentathlon des muses. Celui-ci comprenait cinq disciplines : la peinture, la littérature, la musique, la sculpture et l'architecture. Le terme pentathlon fait référence, aujourd'hui, aux cinq anneaux olympiques et aux cinq continents. Bravo à tous les participants pour ces belles affiches!



l'initiative du Villejuif Futsal Club, une journée portes ouvertes organisée le mardi 15 juin a permis d'initier une centaine de personnes en situation de handicap à la pratique du futsal. Tout au long de cette journée, les pensionnaires des différents instituts spécialisés de Villejuif ont participé à des ateliers ludiques et des matchs organisés dans le gymnase Maurice-Baquet. « Une superbe initiative pour les personnes en situation de handicap » se réjouit Rose Bretelle, professeure en activité physique au Foyer d'accueil médicalisé de Villejuif « car au-delà de la pratique sportive, elle leur a permis de s'ouvrir à de nouvelles personnes et de sortir

du cadre habituel de l'institut. » Pour Mérouane Djahlat, directeur général du club de futsal, il s'agit « d'une première étape pour faire découvrir la discipline et créer une passerelle entre le club et ces établissements. » Dès la saison prochaine, le club souhaite en effet mettre en place une section futsal adaptée encadrée par Hélène Basilien, enseignante spécialisée. De belles ambitions en faveur du sport pour tous, encouragées par la municipalité. Le maire Pierre Garzon et l'adjointe aux Sports Valérie Morin, étaient d'ailleurs présents ce 17 juin et ont félicité toutes les parties prenantes dans l'organisation de cette belle initiative.

# En bref...

#### SAMBO

# Du bronze pour Maximilien Vallot

Du 26 au 29 mai dernier se tenaient les Championnats d'Europe de Sambo à Limassol (Chypre). Un rendez-vous important pour les 22 samboïstes qui ont fait le déplacement après un an sans compétition. Le Villejuifois Maximilien Vallot est monté sur la troisième marche du podium de la catégorie 58 kg. Une belle performance pour le club de Sambo de Villejuif. Au total, 5 médailles de bronze ont été rapportées par cette belle équipe de France. Bravo Maximilien!





L'événement sportif phare de la Ville et de l'Académie des boxes aura lieu ce 10 juillet à l'espace congrès Les Esselières. L'occasion de venir encourager ces champions qui font la fierté de notre ville.

n championnat d'Europe, un championnat du monde, de la boxe anglaise, de la boxe pieds-poings, du pancrace, l'édition 2021 du Villejuif Boxing Show est alléchante. Forte du succès des deux précédentes éditions, l'Académie des boxes remet le couvert pour notre plus grand plaisir. Les restrictions sanitaires s'étant assouplies, près de I 200 personnes sont attendues aux Esselières pour suivre cet événement dès 19h. Toute la soirée sera retransmise en direct sur la chaîne Sport en France, mais aussi en streaming sur la page Facebook de la ville. Depuis plusieurs semaines la pression monte pour tous les combattants et les combattantes. Grâce au soutien de la Municipalité, les boxeurs

ont pu s'entraîner normalement malgré la pandémie. Début juin, tous les boxeurs, les coachs et le staff technique étaient en préparation à Seignosse dans les Landes pour un stage de plusieurs jours où les organismes on été mis à rude épreuve. Les adversaires concernés sont avertis!

#### **DES CHALLENGES RELEVÉS**

Les adversaires justement, « *c'est du lourd* » que nos Villejuifoises et Villejuifois vont affronter, pour reprendre les termes de Pascal Arène, coach du club. Christian Berthely dit « Titi », va défier l'espagnol Jordi Jequero, pour une ceinture mondiale en -72kg. Un adversaire de taille pour celui qui squatte la salle de boxe Marcel-Cerdan depuis près de 20 ans et qui s'offre ici un dernier challenge. Christelle

Barbot de son côté, va elle concourir pour une ceinture européenne en affrontant la Polonaise Katarzyna Jaworska. Autre temps fort, les deux combats de pancrace Selim Mahadi et Philippe Lony de l'association AK team de Villejuif, invitée pour la deuxième fois au VBS. Le pancrace est une discipline spectaculaire à mi-chemin entre la boxe et la lutte qui est en plein essor en France. La soirée débutera avec plusieurs combats de boxe anglaise, dont un professionnel, le premier depuis que le VBS existe. Elsa Hemat défiera la Monténégrine Aleksandra Ivanovic. De nombreuses surprises seront organisées tout au long de cette soirée, animée par DI Nono, les rounds girls du Whisper Club et commentée par le journaliste et maître de cérémonie, Philippe Velghe.

# SHOW

## Pesées et cassage de battes à la Halle des Sports Colette-Besson

Rendez-vous incontournable précédant le combat de boxe, la pesée. L'occasion pour les boxeurs de jauger leurs adversaires, de se défier du regard pour certains mais surtout de vérifier si le poids du boxeur n'excède pas celui de sa catégorie. Pour ce moment, gratuit et ouvert à tous, l'Académie des boxes et la Ville de Villejuif vous donnent

rendez-vous à 18h30, le 9 juillet à la Halle des Sports Colette-Besson. Cette structure sportive de premier plan qui sera inaugurée le 3 septembre prochain ouvre ses portes en avant-première. Entre deux pesées, de nombreuses animations et démonstrations sont organisées dont un incroyable record du monde de cassage de battes de baseball. Show garanti!



# Le défi des C & B

Christelle Barbot et Christian Berthely sont les têtes d'affiche de cette 3° édition. Impressions et témoignages à quelques jours de monter sur le ring.

Christelle Barbot

Age: 34 ans Taille: 1m73

Catégorie : -64kg

Palmarès : vice-championne de France, vice-championne d'Europe en full-contact, ancienne membre de l'équipe de France de full-contact.

Christian Berthely

Palmarès : plusieurs

Age: 40 ans
Taille: 1m78
Catégorie: -72kg

fois champions de France, champion d'Europe et

intercontinental, ancien membre de l'équipe de France.

team hil

# COMMENT ABORDEZ-VOUS VOS CONFRONTATIONS

Christelle: Je suis en mode guerrière. Je ne vis que pour ça. Je me lève le matin, je pense VBS, je me couche, je pense VBS. Plus les jours approchent, plus la pression monte. J'essaye de ne garder que le bon stress.

Christian: Pour ma part, je suis plus en détente. La pression, je ne la ressens que 24h avant le combat au moment de la pesée. Pour autant, je ne la joue pas en dilettante. Ces dernières semaines, je suis beaucoup plus sérieux à l'entraînement.

# COMMENT S'EST PASSÉ LA PRÉPARATION EN CETTE ANNÉE SI PARTICULIÈRE ?

Christelle: Grâce à la mairie, nous avons pu avoir des créneaux pour nos entraînements. Donc la préparation n'a pas été trop tronquée. Mais je ne doute pas que ma combattante a pu s'entraîner aussi. Si elle accepte de mettre son titre en jeu, c'est qu'elle est sûre d'elle.

Christian : Beaucoup de clubs ont été pénalisés cette année. Pas chez nous heureusement. Merci à la Ville pour son soutien dans la préparation de l'événement.

# QUE REPRÉSENTE LE VBS POUR VOUS?

Christelle: C'est un honneur de boxer dans sa ville. La saveur est particulière quand on gagne, mais très amère quand on perd. La pression est double. Mon club m'a donné l'opportunité de faire cette ceinture européenne, je vais tout donner.

Christian: C'est une récompense pour le travail de toute une année. C'est aussi montrer aux Villejuifois que l'on a une super salle de boxe ici, qu'on a des bons boxeurs. Et à titre personnel, VBS a un goût particulier. C'est à la maison, il ne faut pas décevoir. Ne surtout pas prendre de KO! Il y a une pression supplémentaire indéniable. Je suis plus l'aise à l'extérieur (rires...).

# POUR VOUS DEUX, C'EST LE MOMENT D'ÉCRIRE UNE BELLE HISTOIRE, AVANT DE PASSER À AUTRE CHOSE ?

Christelle: Moi aussi, je commence à prendre de l'âge (rires). Pour nous les femmes, c'est même plus difficile. Difficile de concilier vie personnelle, vie familiale, travail et entraînement. Mais vous pouvez compter sur moi le 10 juillet!

Christian: A 40 ans, les années passent mais je suis toujours dans le coup. C'est vrai que la boxe ça prend du temps. On verra si c'est le depnier combat...

THÉÂTRE ROMAIN-ROLLAND

# La culture respire enfin!

Avec Nora Hamzawi en tête d'affiche, la salle lacques-Lecog retrouve son public! Depuis le 19 mai, le théâtre Romain-Rolland a rouvert ses portes pour le plus grand plaisir des habitants. Dès la reprise, le public a pu assister à deux spectacles en jauges réduites sur la scène Eglantine, Vigile et Un conte de Noël. Aujourd'hui, les règles se sont assouplies avec une jauge de 416 personnes, un siège séparant les différents groupes. Pour Nora Hamzawi, la jauge était pleine et l'émotion bien présenté.

Les amoureux du théâtre peuvent dès à présent réservé leur place pour la saison 2021/2022 sur place ou en ligne. Pour ceux



# **NINA ET ANOUK** On attendait ca depuis longtemps On attendait la réouver-



ture du théâtre depuis longtemps! Ça fait un bien fou de voir des artistes en vrai, de sentir l'ambiance d'une salle obscure et d'entendre les gens rire!

# JÉRÔME

# La joie de revenir



Nous avions perdu l'habitude. l'avais une appréhension mais une fois dans la salle... la joie de revenir est plus forte!

# FLORENCE, MARIE ET **BERTRAND** On est contents

# de revoir le TRR revivre



On est contents de revoir le TRR revivre. Nous avons hâte de voir la programmation pour la rentrée!





ire merci à tous ceux qui apportent leur soutien au quotidien et qui accompagnent les élèves à l'école et dans leur vie, c'est sur ce beau message que s'est construit le projet Inside Out à l'école Marcel-Cachin pour une cinquantaine d'élèves

des classes de CM2 et Ulis. L'idée ? Afficher sur les murs de l'école, des portraits en noir et blanc de leurs parents, sur le même modèle que ceux imaginés il y a 10 ans par l'artiste JR. L'accrochage a eu lieu mi-juin sous les yeux des trois enseignantes, mesdames

Ambrozy, Daboussi et Hamani. Elles ont dirigé l'opération depuis ses prémices en début d'année tout en l'inscrivant dans le projet d'école. Ces portraits masqués, bien éphémères, laisseront un bon souvenir à ces élèves, devenus « artistes d'un jour ».

# Voir les auteurs, en vrai!

La 5° édition du Salon du livre jeunesse, organisée par l'association des Amis de la Librairie Points communs en partenariat avec la Ville de Villejuif, s'est tenue le 12 juin dernier sur l'esplanade Pierre-Yves-Cosnier.

rès de 500 personnes, jeunes et moins jeunes, se sont retrouvées pour venir rencontrer les auteurs et autrices qui ont été au cœur des projets de lecture menés dans les écoles Marcel-Cachin, Hautes-Bruyères, Joliot-Curie et Henri-Wallon, ainsi qu'au collège Guy-Môquet. Au total, près de 850 enfants ont participé au projet et 700 d'entre eux ont voté pour leur livre préféré parmi les trois qu'ils ont lus cette année. Cette belle journée a été ponctuée par la remise du prix littéraire Lire et Elire aux trois lauréats de l'édition 2021 : Claire Clément pour son ouvrage, *Sur*-



tout n'ouvre pas la porte (catégorie CP/CEI), Mim pour son ouvrage, Moi Achille Super Héros, (catégorie CE2/CMI), et Cécile Alix et Dimitri Zegboro, autrice et illustrateur de La Street en Mode Bolide (catégorie CM2/6°). « C'est plus que chouette! » savourent Lilas, Hanna et Sid Ali qui ont, elles, apprécié le livre Comment être aimé quand on est un Grand Méchant Loup. « C'est sympa de voir les auteurs en vrai. Cela permet surtout de revenir aux origines, de sortir du tout digital. » Tous ces ouvrages sont disponibles à la Médiathèque Elsa-Triolet et à la Librairie Points Communs.



Retrouvez l'actualité de la SEMHACH au fil de l'eau sur www.facebook.com/semhach

f

Un service public de l'énergie au cœur de votre ville



43.000 tonnes de CO2' évitées chaque année

Produire et distribuer une énergie propre et économique ? Chaque jour, la Semhach exécute cette mission de service public dans l'intérêt des collectivités et des utilisateurs.

\*Chiffre 2018





# Le fourmillement des Cigales

Développer une économie sociale et solidaire dans le Val-de-Marne, c'est l'objectif que s'est fixé Julien Picq. Ce Villejuifois de 47 ans a appuyé la création de deux clubs Cigales, un au Kremlin-Bicêtre et un autre à Villejuif. Rencontre.

lein d'assurance et l'attitude décontractée, Julien Picq cache bien son jeu. Ce Villejuifois de 47 ans est un entrepreneur d'un nouveau genre. Il souhaite en effet accompagner la création de projets qui participent à la transition économique, écologique et sociale de notre société. Depuis le début de l'année, il a lancé dans deux villes du Val-de-Marne, deux clubs Cigales. Celui de Villejuif, l'essaim, réunit déjà une vingtaine d'habitants désireux d'investir leur épargne dans des projets environnementaux, locaux et sociétaux. « Pendant la crise sanitaire, avec des proches, nous avons créé un collectif informel de 15 personnes. L'idée de constituer un lieu engagé dans la résilience alimentaire a émergé. » L'aventure a donc commencé du supermarché Les grains de sel du 13e arrondissement de Paris, un lieu coopératif, ouvert à toutes et tous, dont les membres sont les seuls propriétaires, les seuls décisionnaires et les seuls clients. « Nous souhaitions répliquer le concept au Kremlin-Bicêtre et à Villejuif » poursuit-il.

#### **UN PARCOURS SOLIDAIRE**

Natif de l'Allier, Julien fait des études de développement agricole. Après quelques expériences professionnelles dans les services à la personne et dans des offices agricoles, il rejoint Les paniers Bio du Val-de-Loire. « Durant ces années, j'ai rencontré beaucoup d'acteurs de l'économie sociale et solidaire.

J'ai observé le démarrage des supermarchés coopératifs et la structuration de réseaux comme la Louve, Coqulicoop à Fresnes et les Grains de sel. Cela m'a donné des idées. » Et des idées, Julien en a plein la tête. Grâce au soutien de l'Association des Cigales d'Île-de-France, d'autres projets de création de clubs sont à l'étude sur le Val-de-Marne. L'entrepreneur villejuifois souhaite également créer une synergie entre les communes afin d'impulser une dynamique solidaire intercommunale pour former un village de l'économie sociale et solidaire. « L'objectif est de pouvoir mobiliser un maximum de personnes pour trouver ensemble des solutions pour co-construire la société de demain » ajoute-il. À chaque fois, Julien n'oublie pas d'inclure un volet humain à ses différents projets. « Mon parcours et mon éducation m'ont appris à voir plus loin que ma personne. Ces projets que les clubs souhaitent soutenir seront également des lieux d'éducation populaire, où tout le monde pourra venir s'informer, se former et partager. » Pour lui, chacun peut apporter sa pierre à l'édifice selon ses moyens et son temps. L'importance n'est pas d'aller vite mais bien d'aller loin!

> Vous êtes intéressés par le club Cigales (porteurs d'un projet de création d'activité ou intéressé pour créer un club), n'hésitez pas à les contacter : cigales.essaim@protonmail.com Plus d'information sur cigales-idf.assco.fr

# EXPRESSION DES FORMATIONS POLITIQUES DU CONSEIL MUNICIPAL

### **COMMUNISTES ET CITOYENS**

# Les Villejuifois renouvellent leur confiance à Pierre Garzon et Flore Munck!

e résultat confirme l'attachement des Villejuifois à nos deux élus qui agissent chaque jour en faveur d'une politique de solidarité, d'innovation et de transition écologique. À Villejuif, par deux fois en un an, les électeurs ont dit non à la droite et à son chef de fil local et ce malgré une poussée très forte de la droite dans l'Île-de-France et le pays. Face la victoire de la droite dans le Val-de-Marne, notre vigilance sera sans faille pour s'opposer à toutes les remises en cause des politiques sociales et économiques construites avec les Val-de-marnais.

# Un an déjà!

Depuis la victoire de notre liste « Tous ensemble pour Villejuif » et l'installation de Pierre Garzoncommemaire, iln'estpas exagéré de dire que la majorité municipale n'apaschômé! Nous avons découvert tout d'abord une collectivité gravement abîmée par la mandature de la droite, un budget insincère, une administration entièrement désorganisée, des agents placardisés et en grande souffrance. Si nos rencontres avec les Villejuifois sont souvent chaleureuses, elles expriment aussi des attentes et urgences légitimes. Nous ne pouvons décevoir!

# Au quotidien nous travaillons à construire une ville Écologique, Citoyenne et Solidaire.

C'est vrai avec notre décision de ne pas augmenter ni les taux d'imposition, ni les tarifs des prestations municipales, et de réorienter immédiatement nos dépenses vers la transition écologique. Cela se traduit par de nouvelles orientations en faveur du logement, nous permettant de mettre un terme à la folle spéculation immobilière qui chasse les Villejuifois de leur ville et d'agir pour développer le logement social. Aucune génération n'est oubliée. La crise sanitaire économique et sociale frappe les plus fragiles et nous nous attachons à soulager leurs difficultés, nos anciens ont plus que jamais besoin de mesures qui leur permettent de rompre avec l'isolement. Quant aux jeunes de notre ville, nous leur portons une attention prioritaire et des actions concrètes s'engagent pour favoriser leur insertion citoyenne et professionnelle. Et puis la ludomobile va renaître! L'éducation est au cœur de nos préoccupations, qu'il s'agisse des travaux effectués dans nos écoles ou des personnels affectés dans chaque établissement. Nous assurons un soutien sans faille aux parents d'élèves et aux enseignants qui réclament légitimement les moyens indispensables pour l'école de la réussite. En cette période de pandémie, notre collectivité s'est efforcée d'être innovante et utile afin de favoriser la vaccination des Villejuifois. Ainsi la Ville a mis en place un bus de vaccination itinérant. Cette expérimentation est une première dans le département. Les aides au mouvement associatif et sportif sont revisitées afin qu'elles soient plus transparentes et équitables. Nous nous attachons à développer une politique culturelle bien présente et vivante, accessible et partagée par tous. Quant à la police municipale, ses missions ont évolué afin qu'elle soit plus présente sur le terrain. Cette ambition vise trois priorités : proximité, prévention et participation citoyenne. Et puis nous avons un fil rouge! Celui d'associer les Villejuifois aux décisions qui les concernent. Ce fut le cas avec la grande consultation sur le devenir de notre office et du logement social. Une enquête a été initiée concernant les marchés forains et la concertation sur la requalification du parc Pablo Neruda a suscité la participation de beaucoup. Dans le cadre du projet de rénovation urbaine du quartier Lebon-Lamartine, de nombreux habitants ont dit leur mot sur le contenu de la réhabilitation, l'avenir de la crèche, l'extension de la coulée verte et des espaces verts.

Si cette première année a été très riche, il reste beaucoup de travail en commun en perspective! Pour l'heure nous vous souhaitons un bel été, profitez sans retenue du programme VILLEJUIF RESPIRE!

R. Abdourahamane, C. Achouri, D. Bakour, A. Cois, G. Bulcourt, G. Chastagnac, G. Du Souich, P. Garzon, M. Kadri, A-G. Leydier, V. Morin, C. Morot, M. Munoz, M. Ouahrani, Ö. Öztorun

# RÉINVENTONS VILLEJUIF, ÉCOLOGISTE ET SOCIALISTE

# Le groupe Réinventons Villejuif, écologiste et socialiste vous souhaite un bel été!

es confinements successifs auront été particulièrement difficiles, aggravant les inégalités sociales des habitant.e.s. Nombre de Villejuifois.e.s ne partiront pas en vacances cet été. Nous avons pourtant tous besoin de respiration, de convivialité et de reprise de nos activités. C'est pour cette raison que la municipalité a prévu une programmation ambitieuse, variée et solidaire. La culture, le sport, les moments de rencontres se multiplieront partout dans notre ville pour les jeunes comme pour nos aîné.e.s. Une attention particulière a été portée aux projets accessibles à toutes. Le programme Villejuif Respire laisse également une place aux associations par le financement de projets. Face aux besoins de solidarité, nous souhaitons que l'ensemble des acteurs soient mobilisés. Mais, nous le savons, cet été à Villejuif ne sera pas solidaire sans vous. Nous devons collectivement retisser ce lien social qui nous a tant manqué. Bel été à vous toutes et tous, nous vous souhaitons qu'il soit ensoleillé, solidaire et riche de rencontres.

A. Weber, S. Mantion, M. Kacimi, M. Plusquellec, K. Parra Ramirez

# **GÉNÉRATIONS ET CITOYENS**

# Un an déjà:

Le 4 juillet 2020 se tenait le premier conseil municipal de notre nouvelle équipe municipale après une élection qui avait sanctionné M. Le Bohellec. À Villejuif, ce 27 juin 2021, les électeurs ont renouvelé leur confiance aux candidats de la gauche sanctionnant à nouveau M. Le Bohellec. Les Villejuifois nous invitent donc à continuer de mettre la mise en œuvre de notre action politique progressiste et écologiste. Les élus du groupe Génération.s et Citoyens vont continuer cette politique pour développer une ville pour tous, plus sociale et plus écologique. La ville pour tous à travers la charte de la promotion et de la construction qui impose plus d'espaces verts et plus de logements accessibles à tous les Villejuifois. Continuer notre action pour les élèves scolarisées à Villejuif en développant les actions pour les plus défavorisées comme l'aide exceptionnelle de 150 000€ aux 3 700 élèves d'élémentaire, la création d'une ferme urbaine pour produire sur notre territoire des légumes biologiques pour notre restauration scolaire, la suppression des bacs plastiques dans le processus de manipulation des denrées alimentaires. Continuer notre action pour réduire le non-recours aux aides sociales proposé par la ville et s'engager à développer nos politiques sociales en faveur des plus défavorisés en insistant sur l'éradication de la pauvreté des enfants. Nous reviendrons régulièrement vers vous pour échanger sur l'évolution de vos besoins et nous vous souhaitons de bonnes vacances.

G. Lafon, J. Lambilliotte, P. Meyne, N. Pasquet, S. Taillé-Polian

# **VILLEJUIF ÉCOLOGIE**

# Majorité confortée, climat oublié

Dans ce « match revanche » des municipales, Garzon/Le Bohellec, les élections départementales ont creusé l'écart : 52-48 en juin 2020, 53-47 en juin 2021. La majorité municipale est confortée, malgré une campagne de caniveau de la droite. Le même jour, la liste régionale de la gauche conduite par le Vert Julien Bayou l'emportait à Villejuif, mais « seulement » de 49% : une partie des électeurs des autres listes a donc elle aussi voté Pierre Garzon, tandis que Vitry bascule du Rouge au Vert, avec de fortes poussées vertes chez nos voisins. Mais, double amertume : la majorité historique de la gauche val-de-marnaise s'est écroulée, non vers l'écologie mais vers la droite. Et dans l'immensité de l'abstention, ce sont les femmes et les jeunes, pourtant les plus mobilisés pour l'écologie, qui ont le moins voté. Parce qu'on ne comprend plus rien aux compétences du mille-feuilles des collectivités locales. On ne nous parlait que de la sécurité, qui n'est pas le sujet. LES grands sujets, la crise climatique et celle de la biodiversité (à l'origine des nouvelles épidémies actuellement), on ne les repérait pas dans ces élections. Alors on s'est encore plus abstenu que d'habitude. Pourtant le nouveau rapport du GIEC l'annonce : ça va devenir invivable. Il fait actuellement plus chaud au Canada qu'en Arabie. Villejuif en juin a été ravagée par d'énormes orages qui ont inondé caves et garages, et pour la première fois les parcs et jardins du Plateau. Les canalisations, les égouts n'y suffisent pas : l'eau refluait au premier étage par les toilettes, s'infiltrait par les balcons, les ascenseurs étaient paralysés. La leçon est claire : arrêter de bétonner, débitumer et verdir Villejuif pour retenir les pluies diluviennes à venir, planter des forêts urbaines pour donner de la fraîcheur. MAINTENANT.

C. Assogba, B. Brienza, T. Duboc, N. Gandais, A. Lipietz, M. Sofi

## **VILLEIUIF EN GRAND**

#### En bas de l'affiche

Se voyant déjà en haut de l'affiche, adulés des riches et des pauvres, les plus grands des grands politiques de Villejuif ont tout essayé pour sortir de l'ombre. Si cela a raté, c'est pas de leur faute, c'est l'abstention! Pourtant, d'autres ont réussi avec peu de voix. Ils se retrouvent tous deux dans l'opposition, l'un au Dpt 94 et l'autre à la mairie. Victoire historique en VdM: bravo à nous tous! Retrouvez-nous: www.villejuifengrand.blogspot.com – Twitter@VifEnGrand – www.facebook.com/villejuifengrand/

V. Arlé, M. Badel

# **VILLEJUIF RASSEMBLÉE**

# Retour sur les élections départementales : merci à nos électeurs !

a formidable campagne menée par nos candidats et magnifiquement portée par nos militants, nous a permis d'atteindre un score inespéré, avec un gain de ■ 1396 voix au 2<sup>nd</sup> tour, alors que la coalition PC/PS/EELV n'empochait que 164 voix de plus. Cela signifie que nous avons bénéficié d'un report significatif d'électeurs désenchantés par cette première année de gouvernance PC/PS/EELV à la mairie et que nous représentons bien la première force politique de la ville et ce, sans aucune alliance. Que va t-il rester de cette majorité maintenant que les élus PCF sont affaiblis? Certes, Pierre Garzon et Flore Munck représenteront Villejuif au département, mais en tant que simples conseillers d'opposition, puisque, comble de joie, le Val-de-Marne ne sera enfin plus dirigé par une majorité communiste présente depuis 45 ans. Une nouvelle dynamique est lancée à Villejuif. La motivation de nos militants et la qualité des actions menées ont rendu cela possible. Les conséquences sur notre ville seront très positives, grâce à une majorité favorable au département, mais aussi par notre influence grandissante au sein de l'EPT, qui gère l'intercommunalité et permet de nombreuses retombées sur la ville. Mille Mercis à nos électeurs, à nos militants et à nos candidats qui se sont donnés sans compter. L'AVENIR NOUS EST OUVERT!

M. Zulke, M. Bounegta, C. Casel, C. Esclangon, M.-F. Ettori, F. Le Bohellec

# MIEUX VIVRE ENSEMBLE À VILLEJUIF

## Jeunesse oubliée

e groupe MVEV est particulièrement attentif aux besoins des jeunes et de leurs familles. C'est pourquoi une attention particulière sera apportée aux propositions d'actions en lien avec la jeunesse et la petite enfance. Nous n'oublions pas que pour certaines familles, ces sorties culturelles, sportives, ludiques sont leurs uniques temps de vacances et/ou loisirs. Souvent, ils sont leur seule possibilité de se voir dans un autre cadre que la maison. Pour cette raison, il serait intéressant de créer et de développer des antennes jeunesse proposant diverses activités culturelles, sportives dans tous les quartiers en partenariat avec l'ensemble des associations sportives de la ville, la médiathèque, la ludothèque, le théâtre Romain Rolland etc...

A. Mimran, F. Ouchard, M. Tounkara



# Retraités...

### **A**CTIVITÉS RÉGULIÈRES

La Ville organise toute l'année des activités et sorties destinées aux retraités. Pour y participer, une carte (gratuite, valable de septembre à juin) doit être établie au Service municipal des Retraités ou à la Maison Pour Tous Gérard Philipe

# **ACTIVITÉS HEBDOMADAIRES**

Service Municipal des Retraités : Tarot, les lundis et jeudis à 14h Neuro-Bien-être, les mercredis à 10h Atelier petites mains (couture, tricot, crochet...)

> les mercredis à 14h Salle Maurice-Cardin :

> Belote, le mardi à 14h

Scrabble, les lundis à 13h et vendredis à 14h Maison Pour Tous Jules-Vallès :

Crochet / Tricot, le vendredi à 14h30

Maison Pour Tous Gérard-Philipe : Danses de salon, les jeudis à 14h

En attente de relocalisation :

Couture, les lundis à 14h30

> Participation annuelle forfaitaire 12 € en plein tarif et 6 € en tarif réduit (sous conditions de ressources)

# **A**CTIVITÉS SPÉCIFIQUES

Cours d'informatique
À l'École d'ingénieurs Efrei avec l'association
Fap Efrei (forfait à régler sur place)
Cours d'anglais : À la MPT Gérard-Philipe
(forfait annuel), horaire et jour selon le niveau
(renseignements sur place). 01 46 86 08 05

#### CONSULTATION

## PRÉVENTION DES CHUTES

Diagnostic et pistes d'action.
Public sénior de plus de 70 ans :
Hôpital Charles-Foix au 01 49 59 46 55
Hôpital Paul-Brousse au 01 45 59 31 41

# **USV RETRAITÉS**

Renseignements - Permanences - Inscriptions : Maison des Sports 44, av Karl-Marx. 06 70 48 65 58

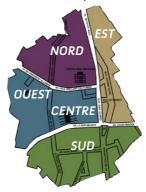
Et aussi : Le Service municipal des Retraités vous renseigne sur l'Université Inter-âges de Paris Sorbonne / les conférences du Collège de France, les spectacles et concerts au Théâtre Romain-Rolland (possibilité de taxi/navette en soirée).

Service municipal des Retraités Tél. : 01 86 93 32 20

# ALLO PROPRETÉ: 01 45 59 20 81

# **COLLECTE DES ENCOMBRANTS**

- Sud: mercredis 7 et 21 juill, 4 et 18 août
- Batigère : mardis 13 et 27 juill, 10 et 24 août
- OPH: mercredis 14 et 28 juill, 11 et 25 août
- Nord : lundis 5 et 19 juill, 2 et 16 août
- Est : jeudis 8 et 22 juill, 5 et 19 août
- Centre: mardis 6 et 20 juill, 3 et 17 août



Déchèterie mobile Proxitri : 19-23, avenue de l'Épi d'Or : Le 4° samedi du mois de 9h à 17h (pas de collecte au mois d'août). Accès gratuit, réservé aux habitants munis d'un justificatif de domicile et d'une pièce d'identité, en véhicule léger de moins de 3,5 tonnes ou avec remorque de moins de 500 kg. Toutes les déchèteries du territoire Grand-Orly Seine Bièvre, qu'elles soient fixes ou mobiles, sont ouvertes.

# PHARMACIES DE GARDE

• Dim II juillet

Pharmacie Audrain 66, rue Marcel-Grosmenil

Merc 14 juillet

Pharmacie Lasry 81, rue Henri-Barbusse

• Dim I 8 juillet

Pharmacie du soleil 71, avenue de Paris

• Dim 25 juillet

Pharmacie des écoles 22 bis, rue Jean-Jaurès

• Dim I er août

Pharmacie Duong 65, rue du Moulin de Saquet

• Dim 8 août

Pharmacie Fleifel 68, rue Jean-Jaurès

• Dim 15 août

Pharmacie Hourcade 17, place Paul-Éluard

• Dim 22 août

Pharmacie de la piscine 92, rue Youri-Gagarine

• Dim 29 août

Pharmacie des Arcades 20, rue Georges-Lebigot

• Dim 5 septembre

Pharmacie Rabarison

129 bis avenue de la République

#### **CARNET** - MAI 2021



Naissances: Sandra Ben Mahfoudh, Nabil Narbesla, Ayna Salmi, Maylon Germany, Adhyran Subramaniam, Zayn Abderemane,

Abdoulaye Dia, Nina Touratier Chiu, Zayd Khafagy, Fabian Koziol, Nolan Delorme Bhiki, Noham Buttner, Yohann Isenadin, Zeïnab Camara, Jashmitha Kanagasabai, Selyan Hamdaoui, Zaïd Ben Mahfoudh, Simon Bossard, Chahine Dendane, Sophie Bebawi, Méline Stenger Blaszczyk (Janvier 2021).



Mariages: Anne-Sophie de Groër & Olcyr De Lima Sumensari, Nicole Batafe Nsala & Paul Usifiwe, Mijun Liu & Yuhao Zeng.



**Décès :** Renée Falloux, René Meilland, Nathalie Niro, Jacqueline Kurtz, Francis Glace, Hayet Arghib,

Raymonde Vavasseur, Daouia Hafidi, Gaëtan Audiger, Jean-Yves Natiez, Horace Brylinska, Dorotea Tamarit Saiz, Sylvie Zellner, Isabel De Jesus Dos Santos, Gisèle Emery, Marc Toffin, Christine Lamy, Christian Tassy, Anicette delcourt, Raymond Basset, Evelyne Bouriffet, Laurette Chanteloup, Ludovic Le Bert, Merième Chekroun, Gaëtan Fuzet, Huguette Turcutto, Tamer Bougman, Kamel Mebarkia, Abdelhamid Aouabdia, Thierry Bandiougou Traoré, Frascogna, André Bonhomme, Khaled cherif, Ahipo Blé, Niculina Trandaf, Ali Dehri, Annie Lefèvre, Irène Inglot, Mauricette Caillaud, Jeannine Scappaticci. (Avril 2021).

# DÉCÈS DE CHRISTIAN LOUVET

Il y a quelques jours, nous avons appris le décès de Christian Louvet, survenu le 11 juin dernier à Montreuil-Juigné. Très apprécié par les anciens de Villejuif, celui qui fut un temps directeur de colonie est connu surtout pour sa participation active dans les débuts du théâtre Romain-Rolland, aux côtés de Raymond Gerbal. Christian Louvet était aussi un très bon comédien. Son interprétation de Durand, dans la pièce Boulevard Durand d'Armand Salacrou, a particulièrement été saluée du public. Nous adressons nos condoléances à sa famille et à ses proches.

Poste de Police Municipale de Villejuif



Du lundi au vendredi de 8h30 à 12h30 et de 14h à 17h Le samedi de 9h à 12h



01 86 93 33 30 29, rue Georges-Le-Bigot 94800 Villejuif police-municipale@villejuif.fr

Présence des policiers tous les jours de 8h à 3h du matin





# **DEVENEZ PROPRIÉTAIRE** À VILLEJUIF



# **ENCORE DE BELLES OPPORTUNITÉS À SAISIR**

- Appartements du 2 au 4 pièces avec parking
- Balcons, terrasses ou jardins privatifs
- Cœur d'îlot paysager et jardins thématiques



# Prix et plans sur : vinci-immobilier.com



(1) TVA 8.5 % sous réserve du respect des conditions de l'article 278 sevies 11° du Code Général des Impôts, de l'article L 411-2 du Code de la Construction et de l'Habitation, et de l'article 29.0118 de la loi de finance du 29 décembre 2013. Applicabla MocOURT - sold e l'acquisition d'une résidence principale neuve, dans la limite d'un plafond de prix d'acht et de plafonds de revenu. Dans la limite des stocks disponibles. Renseignements et conditions disponibles en Espace de Vente. VINCI Immobilier Résidentiel - Siège social : 59 rue Yves Kermen - 92100 BOULOGNE- COX a capital social de 1500 € - RCS Natherre 435 166 285 - SIRET : 435166285 00047 - N° TVA intracommunautaire R 20 435 166 285 - APE 41100 - N° immatriculation Oblika 1300 6782 en qualité de mandataire non exclusif en opération de banque et en services de paiement (MOBSP) - Carte professionnelle Transactions sur immeubles et fonds de commerce N°: 069230104 délivrée par la Sous-Préfecture de Boulogne - Billancourt. GROUPE PROMO GERIM - 50, bd de l'Yerres à ÉVRY (91) - RCS ÉVRY B 327 645 115 - SAS au Capital Social de 741 000 € - N° SIRET : 32764511500046. Les caractéristiques présentées dans ce document ne sont pas définitives et sont susceptibles d'être modifiées en fonction des contraintes techniques, financières, administratives ou réglementaires imposées à VINCI Immobilier Résidentiel notamment lors de l'instruction des autorisations de construire. Ces caractéristiques présentées dans ce document es sont suddice l'application de production des autorisations de construire. Ces caractéristiques présentées dans ce document es sont suddice l'application du production de autorisations. Construire. Ces caractéristiques n'entrette donc pas dans dans le champ contractuel. Les caractéristiques du production de subject avait sufficience dans les dans les champ contractuel. Les caractéristiques du production de subject avait sufficience dans les dans les champ contractuel es des caractéristiques de l'acquisite de l'acquisite de l'acquisite de l'acquisite de



**CENTURY 21**. K.B. Immobilier

53, rue Jean Jaurès 94800 Villejuif



